



Chương trình thực phẩm mới vào mùa hè dành cho trẻ em!

SUN Bucks là chương trình thực phẩm mới sẽ trợ cấp cho mỗi trẻ đủ điều kiện trong các gia đình 120 USD để mua thực phẩm vào mùa hè. Trẻ em nhận được trợ cấp SUN Bucks vẫn có thể nhận được các chương trình thực phẩm khác như CalFresh và Bữa Ăn Mùa Hè. **SUN Bucks sẽ không ảnh hưởng đến tình trạng nhập cư.**

LÀM THẾ NÀO CON TÔI CÓ THỂ NHẬN ĐƯỢC TRỢ CẤP SUN BUCKS?


Con quý vị sẽ **tự động** nhận được trợ cấp SUN Bucks nếu:


- Gia đình quý vị đã nhận được chương trình CalFresh, CalWORKS hoặc Medi-Cal trong năm học 2023–2024.
- Con quý vị đang trong tình trạng vô gia cư, sống tại cơ sở chăm sóc trẻ em hoặc là thành viên gia đình di cư.

 Hãy nhớ cập nhật địa chỉ nhận thư của quý vị với quận hạt để trợ cấp SUN Bucks của quý vị được gửi đến đúng nơi! Quý vị có thể cập nhật trực tuyến tại BenefitsCal.com, gọi điện hoặc đến văn phòng quận hạt tại địa phương.

Ngay cả khi gia đình quý vị không đăng ký các chương trình trên, con quý vị vẫn có thể đủ điều kiện!

Con quý vị phải đang theo học tại các trường nằm trong chương trình Bữa Trưa Học Đường Quốc Gia và/hoặc Bữa Sáng Học Đường, kể cả các trường có chương trình Head Start, và nhận được các bữa ăn miễn phí hoặc giảm giá dựa trên thu nhập của gia đình quý vị.

 Quý vị nhớ gửi mẫu đơn đăng ký bữa ăn tại trường hoặc mẫu đơn thu nhập của quý vị, hạn cuối là ngày 31 tháng 8 năm 2024. Vui lòng hỏi trường của con quý vị nên sử dụng mẫu nào và cách gửi nếu quý vị không chắc chắn.

 Nếu gần đây quý vị đã chuyển đi, hãy nhớ gọi đến đường dây trợ giúp (sẽ sớm có trên website của Sở Xã Hội California ở cuối tờ rơi này) để cập nhật địa chỉ của quý vị.

Con quý vị có thể đủ điều kiện nếu **tổng thu nhập hàng năm của gia đình quý vị dưới...**

Thu Nhập
Gia Đình

\$36,482
\$45,991
\$55,500
\$65,009

Quy Mô Gia
Đình



*Cho năm học 2023-2024

SUN BUCKS HOẠT ĐỘNG NHƯ THẾ NÀO?

- Quý vị sẽ nhận được trợ cấp SUN Bucks trên thẻ S-EBT được gửi đến nhà quý vị hoặc địa chỉ nhận thư được chỉ định.
- Quý vị sẽ nhận được một thẻ SUN Bucks mới cho mỗi trẻ đủ điều kiện.
- Thẻ S-EBT sẽ hoạt động giống như thẻ ghi nợ. Quý vị có thể sử dụng trợ cấp SUN Bucks để mua thực phẩm (trừ thực phẩm chế biến sẵn/đồ ăn nóng) tại các cửa hàng tạp hóa, chợ nông sản và các cửa hàng khác chấp nhận CalFresh EBT.
- Quý vị phải sử dụng trợ cấp SUN Bucks trong vòng 122 ngày kể từ ngày trợ cấp S-EBT được nạp vào thẻ.

Sở Xã Hội California: <https://cdss.ca.gov/sun-bucks>

Hiệp Hội Ngân Hàng Thực Phẩm California: cafoodbanks.org/sun-bucks

